



د ۲۰۲۰ په اګست میاشت کې د افغانستان په هرات ولایت کې یوه ډله خلک د سولې د دیوالي انځور له مخې د تېرېدو په حال کې دي. پر دېوال باندې له لیکنې مطلب عبارت دی له: "د خلکو د سولې خوځښت"، دا هغه ډله ده چې په ټول افغانستان کې د سولې ډېر شمېر پرلټونو/لاریونونو په تنظیمولو کې ښکېل دي. انځور: الهه صالح

ځکه چې هغه اهمیت لري

په افغانستان کې د سولې په ټینګښت کې د ښځو

له بشپړ ګډون څخه ډاډ ورکول

په داسې حال کې چې د افغانانو نر منځ خپل منځې خبرې اترې پیل شوي؛ خو په افغانستان کې دوامداره سوله لاتراوسه له واقعیت څخه لرې خبر ده. د سولې روانې هڅې د ښځو بشپړ ګډون له پامه غورځولي: ښځو ته له پنځو غونډو څخه یواځې په یوه کې د ګډون حق ورکول کېږي. شواهد ښيي چې کله ښځې په مذاکراتو کې بشپړ رول ولري، سوله نوره هم پایداره او ثابتې وي. افغان او نړیوال فعالان باید په ملي او سیمه ییزه کچه د رسمي او غیر رسمي مذاکراتو په ټولو پړاوونو کې باید د ښځو پر ګډون فشار راوړي. په دې څېړنه کې د ټولشموله سولې له لوري جوړ شوي د ګډون د پراختیا چارچوب او ه ماډلونه کارول شوي دي تر څو په سوله کې په ماتاداره توګه د افغان مېرمنو د یوځای کولو لپاره عملي لارې چارې په ګوته کړي.

Cordaid



INCLUSIVE
PEACE



OXFAM

د طالبانو د حکومت له رانسکورېدو وروسته، په افغانستان کې ميرمنو د خپلو حقونو او د هغوی د غړونو د اورېدو لپاره د پام وړ گامونه اخيستي دي. په سيمه‌ييزې کچې سره د سولې په رامینځته کولو کې د گډون او د بنځو د ونډې په اړه د سياسي انگېرنو سربېره، ميرمني لاهم د هېواد د سولې په پروسو کې له معقول¹ گډون څخه بې برخې شوي دي. د بېلگې په توگه، په دوحه کې د متحده ايالاتو او طالبانو تر منځ له ۲۰۱۸ نه تر ۲۰۲۰ پورې د خبرو اترو ۱۱ پړاوونه ترسره شول. که چېرې دوی ته پکې گډون ورکړل شوی هم وي، دا ډېرځله د غير رسمي مدني ټولني د يوې برخې په توگه ترسره کيږي او يواځې څو تنه مېرمنو ته پکې گډون ورکول کيږي.

ليکوالانو د ۲۰۰۵ او ۲۰۲۰ ترمنځ په ټوليز ډول ۶۷ څېړنيز ناستو، رسمي او غير رسمي خبرو اترو او په نړيواله کچه ملاتړ لرونکو سلامشورو ته بياکتنه کړې، او موندلې يې ده چې ميرمنو يوازې ۱۵ غونډو کې شتون درلود چې ۲۲ سلنه جوړوي. د کوويد-۱۹ وبا د سولې بين الافغاني خبرو ځنډولو او خپلو کورونو ته د مېرمنو بيرته ورتېلو هلو له کبله نورې ننگونې هم رامنځته کړې دي.

په اسانۍ سره د سولې په بهيرونو کې د بنځلو ميرمنو شمېر بنسټي د هغوی اغېزه په اړينه توگه پياوړې نکړي. بنځې بايد د خبرو اترو د هر پړاو يوه لازمي او اړينه برخه وگرځول شي، او له نورو استازو سره اوږه په اوږه کار وکړي.

دا راپور په تېر کې د افغانستان د سولې په پروسو کې د بنځو د گډون او بنځپلټيا څرنگوالی تحليلوي او په راتلونکي کې د هغوی د معقول گډون د پياوړي کولو لپاره د فرصتونو عملي ليدلوري چمتو کوي. په دې راپور کې د ټولشموله سولې راوستلو لپاره اووه ماډلونه کارول شوي دي چې د گډون د پراختيا څېړنيزه پروژه کې د تانيا پافينهولنې او ټولشموله پروسې سازمان له لوري په گوته شوي:

۱. د مذاکراتو پر ميز باندې مستقيم شتون؛

۲. د نظارت کونکي دريځ؛

۳. سلامشوري؛

۴. ټولشموله کيسيونونه؛

۵. (د لورې کچې) د ستونزې حلولو ورکشاپونه؛

۶. عمومي پرېکړه نيول؛

۷. ډله‌ييز اقدام.

په افغانستان کې د سولې په راوستو کې د بنځو د گډون د زياتوالي لپاره ډير شمېر فرصتونه ندي کارول شوي. روزنې او د خبرو اترو اړونده پروگرامونه د ميرمنو ظرفيت لوړوي او ډيالوگ ته لاره هواروي، خو پرېکړو نيونکو لپاره د اړيکو پياوړو کرښو نشتوالی د هغوی اغېزمنتيا محدوده کړې. هغه رول چې مېرمنو او د مېرمنو اړونده سازمانونو، د طالبانو له لوري کنټرولېدونکو سيمو په گډون په کورنيو او د سيمه‌ييزو شخړو په مديريت کې واردمخه لوبوي، ډېرځله د نړيوالو ملاتړ کونکو ادارو له پامه غورځول شوی چې په ملي کچه د مېرمنو اړونده سازمانونو سره په لوړه کچه مرستې کوي.

بنځې يوه همغږي ډله نده او په يو غړ سره خبرې نشي کولی. هغوی بېلابېلي اړتياوې، لومړيتوبونه او سياسي اندونه لري. د مېرمنو له بېلابېلو اړخونه بايد د محدود شمېر مشهورو بنځو پر ځای په پرېکړو نيولو کې شتون ولري.

سربېره پردې، په سلامشورو کې د بنځو گډون ډېرځله د بنځو د حقونو، جنډر، يا ورکشاپونو پورې اړوند موضوعاتو پورې چې د بنځو لپاره ځانگړي شوي وي، محدود وي. ميرمني بايد د ټولو حاضرينو تر منځ ښکاره شتون ولري او خبرو اترو کې شاملې شي ترڅو په خبرو اترو او مذاکراتو کې پر اړونده ټکو خپله اغېزه او نفوذ ډېر کړي. مور بايد په جلا ډلو او ادارو کې د ميرمنو ادغام لپاره له ملاتړ وړهاخوا هڅه وکړو او پرځای يې داسې گډ پروگرامونه جوړ کړو چې د ټولني بېلابېل نارينه او بنځينه اړخونه پکې گډ کار وکړی شي.

د سولې مذاکراتو کې د اغېزمن گډون لپاره بايد بنځې له پيل څخه بيا تر پايه ټولو پړاوونو کې ښکېلې وي. له حزب اسلامي سره د ۲۰۱۶ زېږديز کال سولې خبرو کې بنځينه غړ مخکښ رول ولوباوو او يو داسې معيار يې رامنځته کړ چې له مخې يې مدني ټولنه، د افغانستان پارلمان او نړيوال مرسته کونکی بايد د افغانستان حکومت مسوول وگڼي.

که چېرې افغانستان غواړي خپل ۴۰ کلن جنگ په دايمي ډول ختم کړي، د سولې په پروسه کې بايد بنځې هم گډون وکړي. په نړۍ کې د سولې پروسو اړونده څېړنو او تجربو ښودلې چې کله بنځې په دغو پروسو کې گډون وکړي، سوله هم په ډېر احتمال سره دوامداره

وي. خو د سولې پروسي بنایي یوازې هغه مهال د بنځو د گډون له مثبت اغېز لاندې راتلی شي، چې کله بنځې ریښتینې اغېزه او نفوذ ولري.

د افغانستان دولت لپاره سپارښتنې:

- د بین الافغاني سولې خبرو اترو او له هوکړې وروسته د تطبیق په ټولو پروسو او کچو کې د بېلابېلو بنځو په اړخونو د گډون لپاره د ونډو او سهمیو پر کارولو ټینګار کول، په ځانګړې توګه د خبرو اترو پر میز او له شخړو وروسته افغانستان په بدلون کې د بنځو مستقیم او له مانا ډک گډون. افغان دولت باید د بنځو په سمبولیک استازیتوب یا یو کم شمېر مشهورو اشخاصو پورې د بنځو غږ محدودولو سره بسنه ونکړي. افغان دولت باید ډاډ ورکړي چې بنځې له هغو مسایلو وړهاخوا چې پر جنډر او د بنځو پر حقوقو پورې تړاو لري، په بشپړه او له وړاندې هغو پرېکړو کې شاملې دي چې د افغانستان راتلونکي ته بدلون ورکولی شي.
- له بېلابېلو مدني ټولنو – په ځانګړې توګه د بنځو ډلو سره د سلامشوریزو دوامداره بحثونو لپاره لاره هوارول – د سولې پروسي نه مخکې، د پروسي په بهیر کې او وروسته له سولې پروسي څخه تر څو د لازياتو نظرونو او اندونو لپاره فرصتونه رامنځته شي. دولت باید دې ته هم لاره هواره کړي چې دا نظریات او اندونه لوړپوړو پرېکړه نیوونکو له لوري په پام کې نیول کېږي.
- د دولت له خوا د سولې وزارت په کاري ځواک او مشرتابه کې د بېلابېلو بنځو له شتون څخه ډاډ ورکول، چې باید د سولې په شورا کې په ملي، ولایتي او سیمه ییزه کچه د بنځو له مانا ډک گډون، اغېزې او مشرتوب لپاره په هڅو کې یو فعال رول ولوبوي. وزارت باید ولسوالۍ او ملي کچو تر منځ د چیلونو او اړیکو لپاره لانوره اسانتیا رامنځته کړي.
- د اوو ماډلونو په اوږدو کې د بنځو له مانا ډک گډون څخه ډاډ ورکولو او پیاوړي کولو لپاره د فرصتونو رامنځته کول، لکه د ستونزې حلولو ورکشاپونه او رسمي کیسیونونه.

د مدني ټولني او مرسته کوونکو په گډون د نړیوالو نښو ادرو لپاره سپارښتنې:

- د هغو سیمه ییزو سولې راوستونکو ابتکارونو، د خلکو اړونده خوځښتونو او مدني ټولني سازمانونو بشپړ ملاتړ کول چې د بنځو له خوا بې مشري کېږي. دا مرستې له اوږدمهاله او بېلابېلو مرستو، د مېرمنو شبکو تر منځ د بیوالي راوستلو لپاره لار هوارولو، او اړیکو جوړولو او د ګډ ملاتړ کارونو ترسره کولو په موخه افغان مېرمنو لپاره کاري پروگرامونو رامنځته کولو څخه عبارت دي. نړیوالې نښو ادارې باید د ظرفیت جوړونې او د هغوی د ملاتړ جلبولو د پیغامونو پیاوړي کولو له لارې د افغان مېرمنو او د مېرمنو د شبکو د ملاتړ جلبولو او کمپاینونو هڅو څخه ملاتړ وکړي.
- د هغو چیلونو لپاره اسانتیا رامنځته کول چې افغان مېرمنو او د سولې رسمي او غیررسمي پروسو تر منځ اړیکه جوړوي. د سیمه ییزو او ملي پروسو تر منځ د اړیکو د چیلونو پیاوړي کول، او د غیررسمي خوځښتونو او ډېرو رسمي، مسلکي مدني بنسټونو تر منځ د ارتباطاتو رامنځته کول. نړیوالې نښو ادارې باید په دغو شوراګانو کې د سولې شوراګانو او بنځو د مشرتوب د پیاوړي کولو ملاتړ وکړي.
- د مدني بنسټونو لپاره د پیاوړي چاپیریال رامنځته کولو سره مرسته کول او په افغانستان کې د ډله ییز اقدام له خوځښتونو، په ځانګړې ډول د بنځو له لوري مخته وړونکو او ټولشموله خوځښتونو څخه د مدني بنسټونو او د خلکو د غړونو لپاره د فضا رامنځته کولو او خونديتوب له لارې ملاتړ کول؛ د ګواښونو او بریدونو پر وړاندې ډیپلوماتیک ملاتړ او خونديتوب چمتو کول، هغه مهال غږ پورته کول چې د ډېرو منزوي شوو خوځښتونو غږونه چې شوي وي، او د خطر مدیریت لپاره د مالي ملاتړ برابرول. نړیوال فعالان باید د مدني ډله ییز اقدام لپاره د سیاسي ملاتړ جلبولو لپاره له خپلې اغېزې کار واخلي – لکه د قوانینو او پالیسیو د پیاوړي کولو لپاره د ملاتړ جلبول – او د مدني فضاوو په اړه د مثبتو روایاتو ترویجول.

يادداښتونه

1 معقول او له مانا ډک گډون دلته د يو پراخ مفهوم په توگه پېژندل کيږي چې د مختلفو خو اساسي درجو لرلو سره څلور عناصر سره يوځای کوي: ۱. پر پروسې او پايلو باندې د نفوذ او اغيزې واردولو وړتيا؛ ۲. د اگاه پرېکړو نيولو او تر اغېز لاندې راوستلو په موخه د فرصتونو تر لاسه کولو لپاره شتون درلودل؛ ۳. د اجندا جوړولو او ابتلاف رامنځته کولو له لارې د ادارې پراختيا؛ او ۴. په اغېزمنه توگه د مېرمنو گټو څخه د استازيتوب لپاره په خپل ځان د اغېزمنتيا او پوهې باور کول. دا مفهوم د سولې مذاکراتو کې د بنځو د معقول گډون او د سولې د هوکړې د پلي کولو په اړه د کارپوهانو د ډلې د غونډې راپور څخه اخيستل شوی. دا غونډه د بنځو، سولې او امنيت په اړه د ملگرو ملتونو عمومي منشي د ۲۰۱۸ راپور لپاره د چمتووالي په موخه د ملگرو ملتونو بنځو سازمان له خوا نيول شوی وو (۲۰۱۸، ۱۶-۱۷ مې).

د سپتمبر په ۲مه له لاندې لينک څخه راخيستل شوي:

[-/https://www.unwomen.org/media/headquarters/attachments/sections/library/publications/2018/egm-womens-meaningful-peace-en.pdf?la=en&vs=3047-participation-in-negotiating](https://www.unwomen.org/media/headquarters/attachments/sections/library/publications/2018/egm-womens-meaningful-peace-en.pdf?la=en&vs=3047-participation-in-negotiating)

© د اکسفام نړیوال سازمان، کورډایډ او د ټولشموله سولې لپاره اتحادیه، سپټمبر ۲۰۲۰

دا څېړنیز راپور د جوړیت کامیگا، لوتجی بوسوینکل او تمارا گوت له لوري لیکل شوی. د راپور لیکوالان له انا تونیلی، چې د دویمې برخې ځینو جزونو په اړه څېړنه ترسره کړه او همدارنگه تانیا پفینهلز، دانا لنداو او ایکهارد وولکمن څخه د ماډلونو په اړه د هغوی ژورو تبصرو لپاره په ځانگړې توگه مننه کوم. همدارنگه، لیکوالان د روبي اجاني، فضل امیري، این بالتادونیت، سیارن برین، انا چیرنوا، مارک کوهین، منیژه احسان، لیلی کارډنر، جاولون همداموف، امنه هیرسی، فلورجی کلینج، سوینگ لای، انابیل مورسی، جیمز مورسی، رخسانا موریل، سارا پیلم، الیکس شوبریچ، فیونا سمیت، میتم زارورا او اکرم ډکی څخه د راپور په جوړولو کې له مرستو مننه کوم. دا څېړنه د "د نړیوالې اغیز اچونکې شبکې پر لور" د ستراتیژیکي همکارۍ برخه ده چې اکسفام نوویب (Oxfam Novib) او د څوملینې همکارو د څېړنې مرکز (SOMO) د هالنډ د بهرنیو چارو وزارت سره یوځای د Safhe Jaded پروژې په تړاو ترسره شوي چې همغږي یې د AWEC، کورډایډ (Cordaid) سازمان او اکسفام نوویب (Oxfam Novib) له لوري شوي او مالي مرستې ورته د هالنډ د بهرنیو چارو وزارت له لوري برابري شوي.

د دغه راپور په اړه د راپورته شوو مسایلو په اړه د نورو مالوماتو لپاره په مهربانۍ سره په لاندې ادرس ایمیل واستوی:
suying.lai@oxfamnovib.nl

دا څېړونه د چاپ حق لري، خو متن یې د ملاتړ جلوبلو، کمپاین ترسره کولو، بنوونې او روزنې، او څېړنې په موخه په وړیا توگه په دې شرط کارېدلی شي چې سرچینه په بشپړه توگه منل شوي وي. د چاپ حق لرونکي دا غوښتنه کوي چې دا ډول ټولې کاراخیستنې باید له دوی سره د اغیزې د ارزونې د مقاصدو لپاره ثبت او راجسټر شي. په نورو حالاتو او یا په نورو څېړونو کې د کاپي کولو، د ژباړې او یا ځای پر ځای کولو په صورت کې، باید اجازه واخیستل شي او ښایي فیس هم ورباندې وټاکل شي. لاندې ایمیل سره اړیکه ونیسئ:
policyandpractice@oxfam.org.uk

مطبوعاتو ته د تلو پر مهال د دې څېړنې مالومات سم دي.

د اکسفام GB له لوري د اکسفام نړیوال سازمان لپاره د ۲۰۲۰ کال په جولای کې د ISBN XXX-X-XXXXX-XXX-X نمبر په لرلو سره خپور شوی.
اکسفام GB، اکسفام کور، جان سمیت ډرایو، کولی، اکسفورډ، OX4 2JY، انگلستان.

اکسفام

اکسفام د ۱۹ سازمانونو یو نړیوال فدراسیون دی چې د بېوزلې له بې عدالتۍ څخه ازادې راتلونکي جوړولو په موخه د بدلون لپاره د یو نړیوال خوځښت د یوې برخې په توگه، په یوځایي ډول له ۹۰ څخه ډېرو هېوادونو کې فعالیت کوي. په مهربانۍ سره، د نورو مالوماتو لپاره کولی شئ هرې ادارې سره په اړیکه کې شئ، یا له www.oxfam.org څخه لیدنه وکړئ.

کورډایډ

کورډایډ د نړۍ په ډېرو کمزورو او د شخړو له کبله اغېزمنو سیمو کې او همدارنگه په هالنډ کې د بېوزلې او محرومیت د پای ته رسولو لپاره کار کوي. کورډایډ د باور او مقاومت رامنځته کولو او د خلکو پر ځان تکیې ډېرولو لپاره ټولني له یو بل سره یوځای کوي.

د ټولشموله سولې اتحادیه

د ټولشموله سولې اتحادیه له سیمه ییزو فعالانو او د سیاسي انتقال پر مهال د هغوی ملاتړ کونکو سره مرسته کوي، په سیمه ییزه او نړیواله کچه د دوامدارې سولې او ټولشموله ټولنو په اړه د تبادلې لپاره پرانسته فضا رامنځته کوي. مونږ دا کار د سلامشورو، امکاناتو او د ټولشموله ټولنو لپاره د لارو چارو تر ډېره هر اړخیز ستراتیژیک لیدلوري او د لنډمهاله ستونزو حل تر منځ د اړیکې رامنځته کولو له لارې ترسره کوو